

A BEVÁNDORLÓ

MEGJELEN NAPONTA DELUTAN.

Szerkeszti: SINGER MIHALY.

EGYES SZAM ARA 1 CENT.

VIII. Évfolyam. 66. szám.

TUESDAY, MAY 9. — NEW YORK, N. Y., PASSAIC, N. J., PITTSBURG, PA., PHILADELPHIA, PA., KEDD, 1911 MÁJUS 9-én.

VIII. Year. No. 66.

LEHULL A FÉRGESE.

Klein Izidor braddocki bankár is megbukott.

Egyre hull a fergese a vidéki magyar bankároknak és egyre inkább arra a szomorú valóra érnek a vidéki honfitársaink, hogy bizony rossz kezésre bízták a pénzeiket. Az eső után nem kell köpönyeg. A máris elkezdett, ellopott, elsikkasztott, eldorbézolt pénzeiket nem szerzi vissza semmimű jajtátás. Azt azonban, a mit EDDIG még el nem sikerült szerezni, sőt elveszíteni kell. Mert most már nem tudjuk, hogy holnap melyik magyar bankár bukásáról, szökéséről fog hirt hozni a táviró.

FELHIVJUK TEHÁT AZON VIDÉKI OLVASÓINKAT, AKIK PÉNZEIKET OLY MAGYAR NEM ÁLL ÁLLAMI FELÜGYELET ALATT, HOGY AZOKAT SZEDJÉK KI ONNAN, MIÉLTŐTT UJABB VESZTESEGEK ÉRNÉK ÖKET. SZEDJÉK KI HALADÉKTALANUL, ABBAN A PILLANATBAN, AMIKOR E SZORAINKAT OLVASSÁK.

Mert a fergese hullani kezd gyors egymásutánban. Tegnap Braddockban hallott le Klein Izidor, aki még néhány nap előtt nagyképűsködve hirdette az egyik magyar lapban, hogy neki semmi köze Klein Jakab bukásához, hogy ő sziklaszilárdan áll. Hát sziklaszilárdan állnak ezek a pezsgőző, automobilozó vidéki magyar bankok mind mindaddig, amíg a nép vissza nem kéri tőlük a reájuk bízott pénzt. Akkor azután összeomlanak, mint a kártyavárak. Kivételt keveset ismerünk. Ki kell azonban emelnünk, hogy örvendetes kivételt képez egy passaiéi pénzküldő honfitársunk, aki már évek előtt lemondott a hangzatos bankár címéről, aki évek óta nem fogad el betéteket, s aki korai hajnalról késő estig becsületesen dolgozik a megélhetésért.

A legtöbbje telerakja magát gyémántokkal, megfürdik pezsgőben és a legdrágább automobilokon tud csak járni. Maholnap leghajókat fognak már venni a nép pénzén, ha csak ez a nép észre nem tér és figyelmeztető szavunkra nem hallgat.

Klein Izidor 75 ezer dollárral került esőbe. Ez óriási összegnek minden egyes centje egy-egy véresepp, amelyet a munkás iz-zadt, míg a bankárja dorbézolt. Véget kell hogy vessünk ezeknek a túrheterlen állapotoknak. Meg kell teremtenünk az amerikai magyarok takarékpénztárát és kérjük magyarjainkat, hogy a saját érdekükben esatlakozzanak mozgalmunkhoz. Irják meg nevéüket és címüket, hogy tudjuk, kire számíthatunk a szegény munkásnép, a garasából megrendítő módon kiforgatott munkásnép érdekében felvetett küzdelemlünkben, amelyben ellankadni nem fogunk, ha velünk vannak azok akikért küzdünk.

Első dolga azonban az legyen minden olvasónknak, hogy az állami felügyelet nélkül bankáros-

kodó emberektől szedjék vissza pénzeiket és ösztönözzék ennek megeselekvésére minden ismerősüket. Ha valahol, úgy itt minden helye a halogatásnak. Szedjék ki a pénzüket ma, mert holnap talán már más szedi el. Singer Mihály.

VAKMERŐ RABLÓMERÉNYLET.

El akarták rabolni egy express-kocsi 20,000 dollár értékű rakományát.

Párját ritkító vakmerőséggel kísérelt rablómerényletet kísérelt meg tegnap New Yorkban a detektívek chersége. Egy tíz tagból álló rablócsapatot ki akarta rabolni a United States Express Company egy telehalmozott kocsijának rakományát, de ugyancsak express-kocsisoknak öltözött detektívek lefogták és letartóztatták a társaságot.

A központi rendőrségnek már egy héttel ezelőtt besúgták, hogy a United States Express Company W. 3. utca 35. számú házában levő fiókjának egy jól megrakott kocsija ellen egy bünszövetkezet részéről rablási merénylet készül, csak alkalom adódik. A rendőrség minden intézkedést megtett a rablás megállítására és a tettesek letartóztatására. A besúgás idejéről fogva állandóan detektívek czirkáltak az említett ház előtt.

Tegnapelőtt azt jelentette egy besúgó a központi rendőrségen, hogy másnap, azaz tegnap hajtják végre a rablást. Tegnap délután meg is jelent az E. 10. utca 465. száma alatt levő Dochtermann Van and Express Company egy kocsija a főntebb említett rendőri őrizet alatt álló ház előtt. A United States Express Company ezt a kocsit kölcsönkérte, mintahogy az express-társaságok ki szokták egymást kocsikkal segíteni. Ezt a Dochtermann-féle kocsit szintűl megrakták esomagokkal és ládák-kal, amelyek 20,000 dollár értékűt képviseltek, és a rakományt egyik vasuti állomásra akartak szállítani.

Amialatt megrakták ezt a kocsit, az utca másik felén egy kisebb, szintén zárt kocsi állt, telve detektívekkel, akik várták a kocsin ülő társaik figyelmeztető jelét.

A Dochtermann-féle express-kocsi elindult, a rendőrökkel megrakott kocsi utána, és követte őket két rendőrkocsi. Az express-kocsi a Chrystie és a Rivington st. sarkán meglassította a menetét, majd befordult egy mellék-utcazába és megállt egy istálló hátsó kapujánál. A detektívek kiugrártak ekkor a kocsiból, elhujták az utcaháza a kapuk alatt, az istállóból pedig két ember jött ki, akik az express-kocsissal együtt leszedték a kocsit zárt és kezdtek a rakományt behordani az istállóba, majd pedig még más hat ember segített nekik a lerakodásban.

Eles rendőrfüty halatszott: a detektívek előrohantak, rávetették magukat a társaságra és lefűltek valamennyit. Mindenekelőtt is visszarakattak mindent az express-kocsiba, azután pedig vittek a tíz embert a rendőrségre.

VÉGRE -- VALAHÁRA.

Ferencz Ferdinánd feleségének megadják a rangemlést.

Budapesti kábeljelentés nyomán hírül adtuk tegnap, hogy Ferencz Ferdinánd trónörökös minden előzetes hír nélkül, teljesen váratlanul Budapestre érkezett az ugyan-csak Budapestben tartózkodó Ferencz József király hívására. Sem hivatalos, sem más közlés nem jelezte előre a trónörökös odaérkezését, érthető tehát, hogy általában feltűnt a legkülönfélébb következtetésekre adott alkalmat. Legvalószínűbbnek látszott az a feltevés, hogy az öreg uralkodó nem akart egyedül felhagyni a messze jövőre is kiható kérdésekben — mint a milyen a katonai új büntető eljárás — és ezért rendelte Budapestre a trónörökösöt.

Udvari körökből — így jelenti ma egy budapesti kábelgramm — nyilvánosságra került ma, mi a tulajdonképpen való oka Ferencz Ferdinánd váratlan látogatásának. Ferencz József budapesti, illetve gödöllői tartózkodása alatt több udvari ünnepély lesz a budai várban: a beteggyógyul ímént felkelő uralkodó képtelen volna a fejedéssel járó faradalmakra, és ezért helyettesítésével a trónörökös bízta meg. Am Ferencz Ferdinánd, amint ezt az angol koronázási ünnepélyek alkalmából is megmutatta, semmi olyan reprezentálásra nem vállalkozik, amelyben a felesége, Hohenberg Zsófia hercegnő nem részesül rangjának kellő elismerésében. Ez volt a legfontosabb kérdés a budai ünnepeségek alkalmából is, és ezt a kérdést beszélte meg az uralkodó a trónörökösével, még pedig — a kábelgramm jelentése szerint — azzal a megoldással, hogy Hohenberg hercegnő rangját ismét emelik, és nem teszik őt ki többé annak, hogy a legfiatalabb főhercegnő után következzen.

Ez a rangemlést hosszú küzdelem nevezetes állomását jelenti. Amióta Ferencz Ferdinánd feleségét vette Izabella főhercegnő volt udvarhölgyét, a cseh származású Chotek Zsófia grófnőt, szinte minden energiája a feleségét — a trónörökös nejét — megillető rang kihozatalára fordította. A Habsburg-ház házi törvényei áthidalhatatlannak mondták az új ur, amely a grófi házból származó Chotek Zsófia és a született főhercegnő közt van, és gondoskodtak róla, hogy a trónörökös felesége lépten-nyomon érezze a különbséget. Nyílt dolog, és nemcsak a magyar-osztrák monarchiában, hanem egész Európában tulajd, hogy két párt viaskodik egymással a bécsi udvarban: egyik Mária Valériaé, a király legkedvesebb leányáé, aki pártjával együtt a legutóbbiban szokta a trónörökös, neje iránt kimutatni az ellenszenvét, a másik párt pedig az óvatosaké, a jövőben reménykedőké, és ezek málysgésen bökölnek Ferencz Ferdinánd és neje előtt.

Hosszu ideig tartott, hogy a trónörökös, aki benső családi élettel, egyáltalában nem vett részt semmi udvari ünnepen. Makacs volt, amíg végre 1909-ben olvadni kezdett a jég: Chotek Zsófia megkapta a Hohenberg hercegnője

címzet. De a trónörökös még mindig nem engedett: többet akart, és Ferencz József úgy oldotta meg hosszú huzavona után a kérdést, hogy "fenség" — de nem császári és királyi fenség — címet adta a trónörökös feleségének, amely címmel azonban nem jár a Habsburg-ház tagjait megillető tiszteletadás, és az egyhetes Habsburg-főhercegnő hasonlíthatatlanul nagyobb dáma a bécsi udvarnál, mint Ferencz Ferdinánd felesége. Ezek az állapotok sok kellemetlenséggel jártak, és a trónörökös nem is tartotta véka latta a duzzogását, hanem tüntetett azzal, hogy olyan udvari ünnepélyen, amikor — például külföldi uralkodók fogadása alkalmával — neki okvetlenül jelen kellett volna lenni: elutazott jachtoloni Brioni szigetére. Ha a felesége nem, ő sem, — ez volt a jelszó.

Hohenberg hercegnőnek most elkövetkezett rangemlése, melyről pontosabb híradás még nem érkezett, kiváltképp Magyarországgal való vonatkozásában fontos. Igaz ugyan, hogy Ferencz Ferdinánd a nőülése alkalmával lemondott a gyermekeinek minden néven nevezendő trónöröklési jogáról, igaz az is, hogy a Száll-kabinet alatt ezt a lemondást 1900-ban Magyarországon is törvénybe iktatták: de a pápa (az ilyen esetekben jó pápa) feloldhatja adandó alkalommal Ferencz Ferdinánd esküjét, másodsor pedig Magyarországon bármikor revizió alá vehetik a lemondásról szóló törvényt. Mert a magyar alkotmány nem ismer morganatikus és nem morganatikus házasság közt különbséget: a királyi felesége a királyné, gyermekeinek pedig joguk van az utódlásra.

EMBERVÁSÁR.

Budapesti kábelátvitart jelenti, hogy Királyiudán (Bruck) tette-tertek és letartóztattak egy Horn nevű leánykereskedőnt. Az asszonyon akkor ütött rajta a rendőrség, amikor hat magyar leányt a bécsi vonatra ültetett éppen, akiket — aint a kihallgatásokkor nagynehézen bevallotta — Brémán keresztül Amerikába akart szállítani.

Hornné régóta foglalkozik leánykereskedéssel. Máris bebizonyult reá, hogy ezelőtt a balkáni államokba, majd Délamerikába szállított hungarákat, most pedig az Egyesült Államok leánykereskedőivel lépett üzleti összeköttetésbe.

MODERN KHINA.

A nagytanács helyébe felelős minisztérium lép. A várva-várt rendeletet, amely a khinai nagy tanács helyébe felelős minisztériumot tesz, ma — a mint egy pekingi kábelgramm jelezte — kibocsátották. A kabinet egyelőre a nagytanács jelenleg való tagjaiból áll, valamint benne van Liang Tun Yen, a küldügyi hivattal volt elnöke is, aki most az Egyesült Államokat utazza be.

A változás egybehangzásban van a nemzetgyűlés követelésével, amely a parlamentnek felelős minisztériumot akart. Miképp lesz azonban felelős a kabinet a nemzetgyűlésnek: azt meg nem hozták nyilvánosságra.

DEMOKRATA MUNKA.

A győzedelmes párt a nép érdekében.

Mikor tavaly novemberben demokráta kormányzót választottak meg New York államban, mikor nemrég, hosszú évek után először, demokráta többség vonult be az Egyesült Államok kongresszusának alsóházába, abbéli meggyőződésünknek adtuk kifejezést, hogy a demokráta párt ha lassan is, de ezeltudatos munkával jóvá fogja tenni azokat az égbekiáltó bünök, melyeket az elhatalmasodott republikánus párt követett el a néppel szemben. Azzal a néppel szemben, mely évtizedeken át benne látta Megváltóját, töle várta annak a szellemnek fejlesztését és kidomborítását, mely a népet helyezi mindenek fölé, ennek jogait és jogos igényeit tekintni a kormányzás kiinduló pontjának. Tudjuk, hiszen napról-napra éreztük, hogy a republikánus kormány épp az ellenkezőjét eselekedte meg. Tudjuk, hiszen napról-napra éreztük, hogy kiszolgáltatta, eladta a népet az érdekesoportoknak, amelyek a piéza esőkönnyösséggel és könnyörtelenséggel szívták a vértüket.

Mintha lidérvnyomástól szabadultunk volna fel, akképp éreztük Amerika népe november hatodika után. Mikor a demokráta lobogót feltűztették a kongresszusi épület ormára, mikor a legtöbb állam kapitóliumába a győzedelmes demokráta párt tartotta bevonulását, még azok is egy jobb kor-zaknak hajnalhasadását ismerték fel, akik különben nem rokonszenveztek a demokrátaikkal.

S a győzedelmes demokrácia, bár kezei bizonyos tekintetekben még mindig meg vannak kötve, nem mutató a népnek csalóka deli-bábot, hanem erőlesen hozzáállott a munkához. A népet való munkálkodáshoz. Amint ugyanis Washingtonból jelentik, a képviselőház tegnap 236 szavazattal 109 ellenében elfogadta az ugynevezett farmer-javaslatot s ezzel megtette az első lépést az élelmiszerek árának természetes arányokra való le-szállítására. Ez érdekesoportok, a munkásnép centjeire éhes trusz-tok szolgálatában álló republikánusok megnözgattak minden követ a javaslat megbuktatására, melyet minden erőlködés daczára fényes győzelemhez segítettek a demokráta.

Ezt az első tettet a sokáig kiszákmányolt nép érdekében közelebbi üdvös tettek fogják követni. És legott foglalkozni fognak azzal a kérdéssel, mely bennünket közelebről érint, a bevándorlási kérdéssel.

Említettük már, hogy William Sulzer, aki demokráta program-mal New York keleti oldalát képviseli a kongresszusban, az ellis islandi embertelenségeket fogja szóvátenni, szigorú vizsgálatot követelni és az égbekiáltó bajok orvoslását sürgetni. Volt alkalom Sulzer képviselővel a köz-lélmisben ebben a kérdésben értekezni és nagy örömmünkre szolgált, hogy a derék képviselő egész tel-jében magáévá tette a Beván-

dorló álláspontját s ebből kiindulva, fogja a bevándorlási törvények emberséges alkalmazása érdekében akcióját megkezdeni és a nála megszokott erélyvel folytatni mindaddig, míg a new yorki kikötőben levő szabadságszobor megint tényleges szabadságot fog hirdetni a jövővényeknek.

Albanyban New York állam törvényhozása sem marad tétlen. Egész esomó javaslat fekszik a törvényhozás előtt. Mindegyikük a bevándorlók megvédését célozzák. Szóval Amerika kezd ismét átfeljődni a régi, a nép jogait tiszteletben tartó, szabadságot és egyenlőséget nemcsak hirdető, de biztosító Amerikává.

HAMIS CSEKKEK.

A csaló: magyar telekkereskedő.

Orosz Róbert magyar származású, Saint Louisban lakó telekkereskedőt, akinek Gary-ben, (Ind.) lotjai vannak, ma éjszaka letartóztatta a rendőrség New Yorkban a Plaza-Hotel előtt. A letartóztatás Roth Péternek, a 2nd Ave. 145. szám alatt levő "Monopol" vendéglő és kávéház tulajdonosának feljelentésére történt.

Orosz Róbert, aki néhány hete tartózkodott New Yorkban és a Plaza-szállóban lakott, sokat fordult meg a "Monopol"-ban, jó társasággal érintkezett, melynek tagjai több esekjét fogadták el. Roth Péter is beváltotta egy száz-dolláros esekjét, aztán érdeklődött annak jóságá felől a saint louis-i banknál, és távirati közlés-ből megtudta, hogy Orosz esek-kei értéktelenek. Tegnap — két detektív jelenlétében — felelős-ségre vonták Oroszt, ez ígértette, hogy mindent rendbehoz, amire a rendőrök letartóztatták. Ézeröt-száz dollár bail mellett a tárgyalást két napra elhalasztották.

WALL.

A "Wall"-név mindenkor sok pénzt jelent.

Az egész világ pénzes és újság-olvasó emberei előtt ismeretes a new yorki Wall Street: pénzt jelent és ha valakit Wall-nak hívnak, akkor öpkéntlenül is arra gondol az ember, hogy ez "természetesen" gazdag ember, mert a Wall Streetről való.

Hogy eme gondolatmenetet be is bizonyítsuk, leírjuk egy asszonyt és egy — papgály beszélgetését. Wallné asszony Atlantában, Ga., lakik és mert nem amolyan "egy lakásos" asszony, van még egy lakása Cineinnatiben. O. Az asszony jelenleg az előbb említett városban lakik, papgálya az utóbbiban. Wallné szeretett volna kedvencével beszélgetni. De úgy, hogy ő ne utazzék Ohio-ba, a papagályt pedig ne hozzák Georgiába. Hogyan lehetne ezt megcsinálni? Hopp, megvan! Igénybe veszi Edison találmányát: a telefont. Összekötötte magát telefonica a papgályal és beszélt vele. A költség: 30 dollár. Férje pedig, hogy a Wall-fogalomra szegyet nem hozzon, belenyult a zsebébe és leszurkolta a harmincz darab egy dolláros.

FORRADALOM MEXICOBAN.

Juarez körül véres küzdelem volt megint.

Tegnap híradásunkat a mexi-cói mozgalmakról, melyek a béke reményével kecsgették, így fejeztük be: Ilyen a helyzet Mexi-cóban ma, hogy holnap mivé változik, ki tudná megmondani?

És a tegnap és ma között tényleg nagy változás fekszik: Teljes erővel kitört újból a háboru. Patakokban folyt ismét a polgárok vére s minden jel arra vall, hogy a forradalmárok harezias kedvét még maga Madero, a forradalmárok fővezére, sem bírja megfékezni.

A Texas állambeli El Pasoból jön a távirati jelentés, hogy Madero tábornok csapatai engedetlenek, hogy a kiadott parancsot az ellenségeskedések beszüntetésére nem respektálják, hogy megrohanják Juarez városát s hogy a tüzelést hosszú órákon át folytat-ták.

Százötven forradalmár már a reggeli órákban lövöldözött a kormány csapataira s egyre előre nyomultak, miglen magába Juarez városába nem vitték a küzdelmet.

El Pasoban a lakosok a háztetőkről nézték a szomszédságban lefolyó küzdelmet. Maga Madero pedig a lövések első zajára lóra pattant, katonái közé vágatott s a tüzelést minden áron be akarta szüntetni. A harezis lázban élő embereikkel nem lehetett azonban bírnj s csak kevesen engedelmess-kedtek a fővezér parancsszavá-nak.

E sorok megírásáig nem érkezett jelentés a halottak és sebesültek számát illetőleg, azt azonban határozottan állítják, hogy mindkét oldalon nagy vesztesé-geket szenvedtek.

Egynehány golyó amerikai területet is érintett s állítólag meg-sebesített néhány embert.

A forradalmárok megszállták mindakét hidat, amelyek a Rio Granden át amerikai területre vezetnek.

Egy lapunk zártakor beérkezett távirati jelentés szerint a forradalmárok ma lankadatlanul folytatták Juarez ostromát s a golyók egyre átröpöknek amerikai területre. Ma délelőtt három amerikai lett megsebesítve.

Mexico más vidékein is meg-kezdődtek újból az ellenségeske-dések. Madero tehetetlen kato-náival szemben.

TÖRÖK VÁLSÁG.

Biztosra veszik, hogy a török kormány a jeruzsálemi ásatások körül előfordult szabálytalansá-gok miatt le fog mondani. Bebi-zyonosodott, hogy az angolok az öröket megvesztegették, de hogy elvitték-e régiségeket, eddig nem derült ki.

Jóslás

közösmege csalás Aki jónok hirdetésit lozoki, segédkezet nyujt olvasoi-nak becsapásra. A Szabadság nevű lap lozoki a jónok hirdetésit. A Bevándorló soha el nem fogadta. Magyarok, melyik lap nyujt segédkezet a be-csapásokra?

A BEVÁNDORLÓ

A magyar bevándorlók és az amerikai magyarok érdekeinek szentelt napilap.

Megjelen: Vasárnapot kivéve minden délután.

Főszerkesztő: SINGER MIHÁLY. Szerkesztőség és kiadóhivatal: 222 EAST 72ND ST., NEW YORK. Telefonszám: Lenox 6766. Nyomda: 6 St. Marks Place. Telefon: 2509 Orchard.

FIKCIÓRAK: Pittsburg, Pa., Gary, Ind., Passaic, N. J., Philadelphia, Pa., Cleveland, O.

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK: New York város és Kanada: 1 year \$6.00, 3 years \$18.00. Egyévesült Államok egészére: \$3.00. Magyarországi egészére: \$8.00. Egyes szám 1 cent, nagyszám 3 cent.

Entered as second-class matter January 3, 1905, at the Post Office at New York, N. Y., under the act of Congress of March 3, 1879.

THE IMMIGRANT

A Daily devoted to the interests of immigrants from Hungary and of Hungarian Americans.

Issued Every afternoon Sundays excepted.

Published by the Immigrant Publishing Co., Inc. MICHAEL SINGER Pres. & Treas. E. Fink Secretary. 222 EAST 72ND ST., NEW YORK. Telephone: Lenox 6766.

BRANCH OFFICES: Pittsburg, Pa., Gary, Ind., Passaic, N. J., Philadelphia, Pa., Cleveland, O.

SUBSCRIPTION RATES: For New York City and Canada, 1 year \$6.00, 3 years \$18.00. For the United States, 1 year \$3.00. For Hungary, 1 year \$8.00. Single copy 1 cent, large copy 3 cents.

MAGYAROK AMERIKÁBAN.

Antal Lajos ur most Connecticut államtól utazza be a Bevándorló képviselőjében. Kérjük az ottani magyarságot, hogy Antal urat pártfogolni sziveskedjenek. Antal ur fel van hatalmazva előfizetési és hirdetési díjak felvételére és nyugtázására.

Az érdem jutalma. A new york-i magyar segélyegylet, mint ezt ismételve jelentették, hálaájt akarja terelni volt elnöke és jelenlegi tisztelőbeli tagja, Cankor Mór iránt azért a nemes buzgalomért, amelyet hosszú éveken át az egytel érdekében kifejtett. Elhatározta, hogy oly társasvasorát rendez, melyen a magyarság gazdag és szegénye egyaránt részt vehet. Egy dollár 50 cent a teríték ára borral együtt. Az eszme kitünőnek bizonyult, mert hetek óta a magyarság minden rétegéből jelentkeznek a résztvevők. Jelenlegi tisztelőbeli tagja, Cankor Mór iránt azért a nemes buzgalomért, amelyet hosszú éveken át az egytel érdekében kifejtett. Elhatározta, hogy oly társasvasorát rendez, melyen a magyarság gazdag és szegénye egyaránt részt vehet. Egy dollár 50 cent a teríték ára borral együtt. Az eszme kitünőnek bizonyult, mert hetek óta a magyarság minden rétegéből jelentkeznek a résztvevők.

ve, kevés igyekezettel, kevés közönség előtt, még kevesebb anyagi, de legkevesebb erkölcsi sikerrel. Ez az előadás valóságos megrénytel volt a kultúra és a józanság ellen. Még egy néhány ilyen "művészi" előadás és betehetik a "kultúra-terjesztő előadások" a tájait örökre. De ez ellen leginkább a színházjáró közönségnek kelletne tiltakoznia. Az utóbbi időben sikerült a nagyközönséget egy néhány "művészi" művelő előadással elriasztani a magyar előadások környékéről. Az intelligens elemek távol tartják magukat, mert nem tudják megemészteni az előzők által peszesített. Azt a kis közönséget, amely addig kitarított a rossz előadások mellett, nem volna szabad teljesen elűzni ilyen hiteltelennel rossz előadásokkal. Valamint talán mégis kellene nyújtani a szegény áldozatkész közönségnek a belépődíj és a hatékony ellenben. Mert ha ez ebben a formában tovább fog fejlődni, a közönség annyira megemélyedik, hogy még a jót sem fogja pártolni. Szegény Gézey István, mivel érdemelte ezt a meg a sorstól, hogy annyira kintadira feszítsék? Ha ezt az előadást látta volna, megesküdt volna, hogy soha többé nem vesz részt a kezébe. Azért mégis közönséget tartozik a sorsnak, hogy ezt az előadást élve engedje neki megélni. Ha halott lett volna, bizonyára megfordult volna a sírjában. A szereplők mintha összeküldték volna a szerzőt és a közönség ellen, mert egyértelműleg egy sem tudta szerepét. Ezen a sűrű jövedelmek sem tudott segíteni, pedig ugyanezek "suttogó" Egy-két kivétel azért akadt. Thury Ilona és a műkedvelők közül Róth Rózi és Peregi Mariska, de sajnos az ő igyekeztük sem tudott segíteni. A legények és leányok csak úgy döngtek a színpadon, mint a zacherlenezett svábbogarak. Egyes szereplők pedig annyira diszkreditáltak, hogy mondanivalójukra azt a gyakorlatot, hogy ahelyett, hogy elnyomnák, jöhetnek multijárkat ismerik, még nyíltan pártolják ezeket az alakokat. Itt Teledoban például az egyik átvette, míg egy másik Kanadában járt, ez utóbbinak hajójegy és pénzküldési iródját, s mikor ez utóbbi visszajött, az első, aki ügyvédnek nevezte magát, új iródját nyitott és villamos betűk ragyogva hirdetik az iroda bejárata felett: bank. A clevelandi konzulátus "bank" tulajdonosára bizza a kártérítési ügyeket, ha honfitársainkat ezen a környéken baleset éri, neki küldi a konzulátus hivatalos értesítéseket s így a nép előtt bizonyos hivatalos jellegű kölcsönöz neki. Az egyik magyar lap nyíltan meg is írja, hogy az az "ügyvéd-bankár" a clevelandi konzulátus megbízottja. Már most hogy ne bízzék ebben a "bankár" urban a nép? Vannak még más "bankérok", akik nyíltan díszkednek a konzulátusok pártfogásával.

VEGYES BOLGOK

Százezer dollár ára dohány elvett, de nem pipákban, szivarokban vagy cigarettákban, hanem egy raktárban a 125. utcában Az American Tobacco Co. raktárai teljesen leégtek, a szomszédos épületben, a Storage Co.-ban is 100,000 dollár kárt okozott a tűz. A balesetet szenvedett munkásokért. Taft elnök kinevezett egy bizottságot, mely utat és módot találjon arra, hogy balesetet szenvedett munkások rövid úton, azaz hosszadalmas pörökösítés nélkül, kapjanak kártérítést.

Közvetlen szenátorválasztás. A szenátus 66 szóval 5 ellenben kimondta, hogy a folyó ügyek közeveszi, hogy a szenátorok közvetlen a nép által választassanak. A végleges döntést jövő hétre várják.

Huszonhat gyermek lett a múlt hónapban a kocsik áldozata. A gyermekek legtöbbször egy a kocsira kapaszkodott vagy az utcán közlekedő kocsikra.

Gummi-utczák. A londoni koronázási ünnepek alatt egy gummi-kiállítás is lesz. Szakemberek azt állítják, hogy a gummi fontjának az ára fél dollárra fog lemmenni, lehet azaz a tervvel is foglalkozni, hogy az utczákat gummival rakják ki. Londonban van már néhány szálloda, amelyek udvara gummival van kirakva. Valóságos áldás volna a zajtalan város a mi sokat zaklatott idejeinkre.

Graft mindenütt. A francia parlamentben interpellációk indultak a miniszterelnökhöz, mi uton jutott hozzá az egyik képviselő ahhoz, hogy a tuniszi bányagándelyt megkapja. A bányák kilenczven millió frankot ér.

Galamb és héjja. Egy hölgy Németország egy kis városában séfált az utcán. Sétálni vitte új kalapját. Vasárnap lévén, nagy tömegek voltak az utcán. A városka többi hölgyei irigykedve néztek a feltűnő és szép kalapot. Egyzserre csak lecsap a fejéből egy héjja és nekimegy a hölgy kalapjának és akarja vinni a levegőbe. Tudniillik a héjja a magasból meglátta a hölgy kalapján levő kelmótt galambot és azt akarta elragadni. A megijedt hölgynek az irigyekedők gúnnyából is ki kellett a részét venni.

Európa lakossága a legutóbbi adatok szerint 432 milliót tesz ki.

200 millió dollár egy teremben. Lancasterben, Pa., az Egyesült Államok dohánykereskedői kenakannyi fáradságot, hogy kioktassa őket tennivalójukra. Utóvégre még olyan színművész sem született, ki rendezői utasítás nélkül beülesteret tudott volna produkálni. Hát még egy műkedvelő, aki bármily ügyes legyen is, minden esetben részórol a rendező utasítására. Ha a rendező ilyen apróságokkal nem akar belföldni, gondolván, így is jó lesz, akkor ne vállaljon magára olyan kötelezettségeket, melyeknek nem akar vagy nem tud eleget tenni. Ebben az előadásban szembetűnő volt a rendező nemterőrdomséget vagy nemtudása. Műkedvelőket nem lehet szabadjára ereszteni. De különben is a rendezők sem ártott volna, ha valaki utasításokat adott volna neki játékkára vonatkozólag. Hogy az előadó szemlélyzet ennyire rosszat produkált, tisztára a rendezőn mult. A jövőben inkább semmit, mint ilyen szöpet. Az Isten örizen minden színházlátogatót ilyen előadásoktól.

Erdélyi E.

A new yorki Disznó Asztaltársaság Virág Jenő szerencsétlen honfitársunknak 20 dollárt utalványozott ki pénztárából egy új millió beszerzésére. A derek asztaltársaság ezuttal ismét tanujelét adta önzetlenségének, midőn egy egytelen kívül álló szerencsétlen ember feleségélyezéséhez hozzá-

SOHSE LESZ BETEG

HA GYOMBAT, EMERSETST ES VÉRT RENDBEN TARTJAI, EZ PEDIG CSAK UGY LEHET, HA ESTENKINT BEVESZ 2 SZEMET A...

Valódi ROTH SAMUEL-féle világhírű vértisztító

SZT. ISTVÁN LABDACSOK- BOLL HAVINGERT, SZORULAST, GYOMORBAJAT, ARANYVERT ES VERREAJOKAT ROVIDESSEN MEGSZONTET, EGY NAGY DOBOZ CSAK \$1.00. HA A SZELVENYI BEKÖLDI RENDELÉSHEZ, AJANDÉKOT IS NYER: ARUSITJA EGYEDÜL A FELTÁLLÓ

Róth Sámuel "MEGVÁLTO" GYÓGYSZERTÁRA

125 AVE. A., cor. 8th st., NEW YORK.

SZELVENY. Kérem rendelésemhez csomagolási díjtalannal egy doboz ROTH-féle NEOCURE-t főtájjal ellen s egy "UTMUTATÓ"-t.

JOHN NÉMETH

457 WASHINGTON STREET, NEW YORK.

Sürgönyileg küldi két nap alatt.

A különbség néhany cent; a küldő előnye óriási!

Irjon nyomtatványokért. NÉMETH JÁNOS, 457 Washington Street, New York, N. Y.

MEGPRÓBÁLTA MÁR?

Partola

EM VALÓDI FELÍRAT ES PÉCSÉT NÉLKÜL

Ez a minden embernek erőt kölcsönző háziszser. — Ne fecsérelje el drága idejét és rendelje meg azonnal.....

CSOMAGOK 50 CENTJÉVEL ES 1 DOLLÁRJAVAL

Megrendelhető ez cizmen: PARTOS PATIKA, 160 SECOND AVE. NEW YORK

DEP. B.

KERESTETNEK LEANYOK szivarcsinálásra (roller és bunchmaker). Dupla párok dolgoznak, két rollan s ugyancsak 100 szivar után 30 cent a bunchmakernek. Tágas, világos, nagyon tiszta gyár. Lakás és ellátás 3.50-4 dollárért kapható. A Catskill hegység tövében. Állandó munka. Munkaszavarak nincsenek. Jelentkezzenek New G. W. Van Slyke & Horton szivargyárosok, Yorkban, 195 East 3-ik utca, A. Millernél. : : : : KINGSTON, N. Y.

gyesszart tartanak. Jelen van 75 képviselő, akik összesen 200 millió dollár értékű dohányt hoznak évente forgalomba.

Bojkott — a cigaretta miatt. Charles Brownne színésznőt, aki a színpadon mint Amy Paine szerepelt, a hajótársak bojkottálták a cigarettája miatt. A színésznő Liverpooból, Anglia, jött át és mindjárt az első napon a fedélzeten rágyújtott egy cigarettára, ami a szigorú erkölcsi amerikaiak ellenszenvével találkozott. A színésznő a szó szoros értelmében bojkottálták a cigarettái miatt. De ő inkább — mint mondta — létes értékű szerencséről, a társasággal együtt lehetni, mond le, mint cigarettáiról.

Drágul a hus. A németországi agrárpolitika, mely tekintet nélkül a széles néptömegekre, csak a nagybirtokosok érdekeit nézi, eredményezte azt, hogy Németországban is — ahol pedig ninesenek rossz kereseti viszonyok — emelkedik a fő- és kutyahus-fogyasztás. Németországban 1909-ben 151,357 lovat öltek meg fogyasztási célokra az előző évi 136,273 loval szemben. Ugyanezre a célra megölték 1908-ban 6138 kutyát, 1909-ben már 6990-et.

Vendéglői titkok. Két érdekes esetet mondott el nekünk egy vendéglői törzsvendég. A minap péntek rendes vendéglőmben, leilők helyemre, a pénzér odafozta nekem a szokásos vajdarabkát. A vajon egy hajszálal találok. Szé- lok a pénzérnek, mire azt a felvilágosítást kapom: "A főnök ur megparancsolta, hogy minden darab vaj mellé a valódiság bizonyításul — egy tehénszört kell tenni, nehogy az a gyamu legyen, hogy margarint szolgálunk fel." — Né- hánny nap mulva ugyanaz a vendég reklámál a vaj miatt, hogy margarint-ize van. A pénzér felvilágosítja a vendéget: "Először

is nálunk nines is margarín, hanem csak valódi vaj és másodsorban pedig csak új vendégek kapják a margarint, a törzsvendégek pedig tiszta vajat."

Szentségtörés. A mai társadalom pénzre van lefektetve, ez szentség. A pénzt a katonák őrzik, tehát ezek teszik a szentségtörést. És ezt megtámadni nem szabad sohasem. A barcelonai (Spanyolország) bíróság három és fél évi fegyházra ítélte el az ottani "Progreso" (Haladás) című újság szerkesztőjét, mert a hadsereget megtámadta.

A holdkóros szépség. Omahában, Nebr., egy husz éves szép leány, Sadie Allen, éjjeli 12 órákor, éjjeli "ruhában" felszállt egy vilamosra és a város központjába utazott. A leányt itt egy orvos magához térítette, mire szivgörsőt kapott. Később paplanokba becsavarva automobilon hazavittek.

A kizsákmányolás netovábbja. A chicagói magvasutak jegyárúsitónál kapnak napi tizenkét órai munktidő mellett heti hét napon át heti 14 dollár fizetést. Az alkalmazottaktaknak egy napon sem szabad hiányozni, szabadságot nem kapnak. Ha csak egy napot is mulasztanak, máris el vannak bocsátva — és még ilyen helyeken is van munkanélküli tartalékereg.

HAZAI DO

Zsacharin-csempés Budapest. Fekete tív a minap délután a Thököly-úton tetten Vilmós droguistasegő kilő zsacharint akart ügynökhöz a Thökölymu házba vinni. A rán kiderült, hogy K mazottja Markovics istámak. Megállapito Zsacharint Markovics te Weisz Lipóthoz. A rületi rendőrkapitányban tárgyalta Mark ujjab zsacharin-csemp Markovics Manót tizer rásra és kétszáz koro tetésre, Weisz Lipót elzárásra és ugyan korona pénzbüntet Azonkívül elrendelte ság a lefoglalt zsacha misítését. Markovics riájában házkutatást de ez eredményre nem Rémes gyilkos Budapest. Kreesz detektívönök vezetési pesti főkapitányság a minap este Czikot honnan távirati értes a rendőrségre, hogy határában rablógyilk. Egy harmincz év kö szonyt, borzalmasan va, holtan találták az Este tíz órára már olasz munkásembert, kossággal gyanusítam bizonyos, hogy ez az követte el a kegyetlen hogy az sinesen még t lögyilkosság történt-e leg kéjjelkosságg. A ugyan vannak olyan lései, amelyek ez utó vetkeztetnek. Egy Dermovits Mil esztendő munkásfüld holtstere, rímültlen esendőségre, ahol be felfedezést. A hullát tük a halottasházba, meg volt esonkítva. E je, nyaka és háta esut két roppant nagy vá A feje össze volt ütve pa tárgygal. Amiko szemlét végeztek, ken va, a homokba rejtve, téglát találtak. Ez gyilkos, a mikor végeztél és felismerhetetleni az asszony arez nemükben C. D. m találtak, a halott utjő

(Folytatás a

— Talán gondol

— Igen, de mi

Még befojtaniak

rek. Pedig nagyon

Kartal érezte,

kisérletét. Kimerően

— Kérem, ha sz

— Oh, nem; mi

hidegen. — Majd m

kezik. Mert most

hogy a vén kisasszo

roz. De a némón a

decker és a képtárol

nem tudom kiránezni

a jövő héten már it

Alvincziné szapu

mint az olyan ember

mert fél, hogy közbe

Kartal a világb

találta, hogy az as

Velenében, hiszen

su" volt a férjéhez v

szén külön élet él

telen asszony, amint

ját külön utján járt

olyan ünnepléses

mikor családú összo

tálmok.

Kartal az assz

hát fölényesen mos

solyt akarta megbo

egyszerre csak kihí

— Különbön tu

sérhetne gondolái.

Kartal meghaj

A "szabadság" hazája.

Üldözik a szabad gondolatot.

New York, május 9.

Crispirol, a néhai nagy olasz államférfiuról beszéli egy életrajzi- írója, hogy nem szerette az élczlapokat.

— Elég viczetet látok — szokta az akkor miniszterelnök Crispi mondogatni — a minisztériumokban. Nines élczlap, amely annyi humort tudna föltálmni, mint a minisztériumi bürokrácia.

Crispi bizonyára tudta, miért beszélt így, mi pedig tudjuk, milyen véleményünk legyen a bürokráciának, a széppattanással fenyegető göngök és a nagykepűség álarczát viselő őréségek arról a vegyülekéről, amit Magyarországón hívnak minisztériumnak. El- ső, sőt legesleges sorban belügyminisztériumnak, a legadzálkodott dzsentri mentváranak. Aki pedig még mindig néma tisztelettel tekint fel a kifényezett körmű fogalmazósokkáknak és tanácsosoknak erre a gyülekezetre, annak a számára itt következik egy humor- akta. Olvassa el most, amid magj élczlapban nem látja viszont.

Zomborban a szabadgondolkozók Voltaire-egyesületet alapítottak. Alapszabályait, persze, elküldték a belügyminisztériumba, mert természetesen a királyi magyar magas belügyminisztérium határoz afóltott kegyelmesen: szabad-e Zomborban szabadon gondolkozni. Kezbe kaphatta az alapszabályokat egy nagyon zöld eszű és nagyon lila nyakkendő fogalmazóska, kéthónapi nekidurálás után el is olvasta, és ékkor felébredt, sőt feltombolt benne hétszilváfas oseinak minden értelmelensége, hogy ez mégis csak borzasztó: mi mindent mernek Magyarországon. Referált is az osztálytanácsosnak, ez a tanácsosnak, és az államtitkár vagy maga — mit mon- duk: MAGA — a miniszter aláírásával visszament az alapszabály Zomborba, hogy

az egyesület céljának megjelöléséből kihagyandó a "küzdélem a felekezétség ellen" kifejezés. Megállapította továbbá a királyi magyar magas belügyminisz- tériumi ítélesek, hogy "a szabadgondolat terjesztésének különös hangsulyozása fölös- leges és kihagyandó, mert "hazai törvényeink a gondolati és lelki- ismereti szabadságot oly biztosítékokkal veszik körül, hogy az fö- lösleges".

Mit szölt volna ehhez Crispi, ha ismerte volna a jelen ma- gyarországi viszonyokat? Hát a világ két legjobb élczlapjának, a párisi "Assiette au boeurre"-nek és a "Rire"-nek a tréfiái nem ki- nos komolyságok ahhoz a kritikához képest, amelyivel Magyaror- szágon így kellemetlenkednek a szabadgondolatnak? Ha ezt mon- ta volna valaki hatvanhárom évvel ezelőtt Kossuth Lajosnak, azt a valakit bolondok házába vitték volna.

De hatvanhárom esztendő nagy idő, még nagyobb — egy-két év. Már amikor a reakciónól van szó. Arról, amelynek zengő prófétája volt a koalíció alatt Apponyi, igen, az Amerikát járt Apponyi, akinek kalksburgi sóval behintett meggyőződési gyönyörűen átlpántálódott a Khuen-kormányba. Csak ketten kergették el ma- guktól a sátánt. Az egyik szegény Hieronymi volt, — ő már halott. A másik Székely, az igazságügyminiszter, de ezt meg ugy skartba tették, hogy a lélekzete is ellenörzés alatt áll.

Az amerikai magyarság nem kávéházaiban lopja az idejét, nem olvas naponta két tuczat magyarországi újságot, és így, amit hétfőn olvasott, nem felejt el keddre. Nem felejt példálul el, hogy azt a szabadkömüves intézményt, amely Magyarországi jótékony intézmé- nyének kilenczvenkilenc százelekárt létrehozta, minden alantans módon támadják hónapok óta. Hogy Magyarországon fejvesztés fenyegette a kálvínista tudós professor Hoványit, mert oknyomozó történetírői tárgyilagossággal merészelt beszélni Calvinról. Hogy Apponyi, igen, az Amerikát járt Apponyi megtette és kedves utóda a kultuszminiszteri székben, gróf Zichy János ezer örömmel meg- tartotta a magyarországi középiskolák generalisszimusának azt a Barkóczy miniszterj tanácsost, akinek reakciós volta mellett a Vatikánban valóságos forradalmi szabadelvűség tombol. Az Ameri- kában élő magyarság befolyásolás nélkül való, a bennélés izgalmai- tól nem zavart itélettel látja és elemzi a jelen Magyarországnak a szabadelvűségben való nem is esését, hanem zuhanását: és azután megérkezik a hír, hogy Magyarországon a belügyminisztérium fö- löslegesnek tartja a felekezétség ellen való küzdést. Ott fölösleges ez, ahol katholicus, kálvínista vagy zsidó csak akkor képes közpá- lyán csak egy lépésért is előérjutni, ha a barkóczyak hitelveit vallja, még pedig tüntetően vallja. A "hazai törvények" megvédik a gondolati és lelkiismereti szabadságot: — ime a példa, a királyi ma- gyar belügyminisztérium megfojt a születése előtt egy olyan egye- sületet, amely a szabadgondolat jogát akarja terjesztetni. És azt hi- szik, hogy ok, a senkik, igazán megfojtják így a gondolat szabadsá- gát, a természetes szabadságok legelőjét.

Egy világrét sem az a czelja ennek az írásnak, hogy a most már szinte mulatságosan reakcionárius Magyarországgal akarja — legalább részben — megokolni a kivándorlást és megmagyarázni a visszavándorlás beszűnését. De, igenis, meg kell állapítani, hogy a képtelen közzgazdasági állapot nagyon hatalmas segítőtársat kap az alszemérmes feketeségben, és meg kell állapítani, hogy kinek az ör-

PÉNZKÜLDÉS HAJÓJEGY ÉS KÖZJEGYZŐI ÜGYEKBEN

a legpontosabb és legmegbízhatóbb cég

KISS EMIL

BANKÁR

104 SECOND AVE NEW YORK

Keveset igér Sokat tesz

dögnék jusson még csak álmában is eszébe odamenni, ahol a fészol- gabiró hajduja a herköpáter és ahol éretlen kis miniszteri fogalma- zósokk "haragszanak" Voltaire-re. Majd odamegy valaki a "sza- badság" földjére a szabadság földjéről, éppen meggy, már meggy.

FAY NANDOR.

Jóslás

közönséges csalás. Aki jónok hirdeté- seit leközi, ségedeztet nyujt olvasói- nak becsapására. A Szabadság nevű lap leközi a jónok hirdetésait. A Be- vándorló soha el nem fogadta. Magya- rok, melyik lap nyujt ségedeztet a be- csapástokra?

— Kérem, ha sz

— Oh, nem; mi

hidegen. — Majd m

kezik. Mert most

hogy a vén kisasszo

roz. De a némón a

decker és a képtárol

nem tudom kiránezni

a jövő héten már it

Alvincziné szapu

mint az olyan ember

mert fél, hogy közbe

Kartal a világb

találta, hogy az as

Velenében, hiszen

su" volt a férjéhez v

szén külön élet él

telen asszony, amint

ját külön utján járt

olyan ünnepléses

mikor családú összo

tálmok.

Kartal az assz

hát fölényesen mos

solyt akarta megbo

egyszerre csak kihí

— Különbön tu

sérhetne gondolái.

Kartal meghaj

KARENIN ANNA. REGÉNY.

Irtá: TOLSZTOJ LEÓ. Fordította: R. TRUX HUGÓNÉ.

(Kilencvenhatodik folytatás.)

Babette hereznő, férje egyik nagynénje, nem örvendett a család jóindulatának; fényűzés utáni vágya, a gazdag rokonoktól függő lealázó helyzetbe juttatá és most is egyedül Wronszky gazdagsága volt oka, hogy Annához ragaszkodott. Az utóbbi észrevétel Dolly helytelenítését és elpirult.

Az idővelés Dolly és Babette hereznő között elég hideg volt. Swiagesky kérdésközdött, barátja az originális Levin, valamint fiatal neje után, és egy pillantást vetve az öreg hintóra, felajánlotta a tilburtyt a hölgyeknek.

— En ebben a terejében térek vissza, és a hereznő önként hozza haza; mondhatom, jól hajjt.

— Oh, nem, — szakította félbe Anna, maradjon csak ahol van, én Dollyval megyek.

Dolly sohasem látott ilyen érdekes lovakat és elegáns fogatokat, mint amilyet itt talált; de ami még jobban meglepte, Annának az átalakulása volt, mit egy az óvenél kevésbé gyengéd megfigyelő szem talán észre sem vett volna; előtte Anna sugárzott attól a szépségtől, melyet a viszonzott szerelem tudata kölcsönöz egy asszonynak; egész lénye elragadó volt, tetőtől-talpig, barátságos, heves hangjait, melylyel megengedte Wesslovskinnak, hogy az ő lovára ülhesse s ennek tudomásával látszott bérni.

A két asszony egyedül maradt, pillanatnyi kéjelmelenséget érzett. Anna rosszul érezte magát Dolly kérdő tekintete alatt és ez Swiagesky megjegyzése óta zavarban volt szégyenes fogata miatt. A bakon ülő férfiak osztották e benyomást, de Fülöp, a kocsis, gunyos mosolyal nézte a tilburtyba fogott trappert: "Ez a dög jó lehet sétakocsizásra, de a hőségben hetven verszetet tenni egyfolytában ugyan képtelen", gondolta magában, mintegy vigasztalásul.

VII.

Annalátván Dolly fáradtságát, rámoz és poros arczát, meg akarta neki mondani, hogy megesappantnak találja, de észrevéven elragadtatását szépsége fölött, elhallgatott.

— Vízszáls! — szólta Anna sóhajjal, — azt kérd megadtól, hogyan lehet az én helyzetemben oly boldognak látszani? Megvalom, habár megfoghatatlannak fogod is találni, hogy az vagyok. Ami lekömben véghezment, varázslattal határos; mint valami lidéreznyástól, úgy szabadultam meg nyomorúságomból; és milyen ábrándos! Kiváltképp, mióta itt vagyunk! — ezalatt félénken tekintett Dollyra.

— Örömet szeresz, midőn így beszélsz, boldog vagyok, hogy így találalak, — viszonzá Dolly hidegben, mint ahogy szeretne volna mondani. — De miért nem írtál nekem?

— Nem volt bátorságom.

— Nem volt bátorságod velem szemben? Ha tudnád mennyire... — és Dolly elmondta elmékedését utazása alatt, midőn egyszerre észbe jött, hogy erre most rosszul választotta a pillanatot.

— Majd később eszevünk erről, — tette hozzá, — Mi az az épület-főmkeleg, azt híme az ember, egy kis város? — kérde, újjával egy piros födelű házesportra mutatva.

— Mondd meg nekem, mit gondoltál rólam? — folytatta Anna, nem felele kérdésre.

— Semmit sem gondolok. Szeretlek és mindig szerettelek, míg szeretünk valakit, olyannak szeretjük, amilyen, nem olyannak, a minőnek szeretnők, ha lenne.

Anna elfordult és félig behunyta szemét, mintha így mélyebben hatolna e szavak értelmébe.

— Ha büneid volnának, teljes bűnbocsánatot nyernél e látogatás és barátságos szavaid következtében, — szólta Anna, sógorúje feleletét előnyösen magyarázván és könnyelt tekintetét feléje fordította. Dolly hallgatag megszorította kezét.

— Amazok a házak gazdasági épületek, istállók, ménesek, — felelt Anna, Dolly ismételt kérdésére. — Ott kezdődik a park. Alexis szereti ezt a birtokot, mely rendkívül el volt hanyagolva és legnagyobb meglepetésemre, érdeklődni kezd a gazdálkodás iránt. Minden lépését áldás kíséri! Amihez nyul, sikerül neki, kiváló gazda lesz, takarékos, majdnem zsugori, de eskis a gazdaságban, mert ha más valamiről van szó, nem sajnál ezeket elkölteni. Látod azt a nagy épületet? Az egy kórház, Alexis jelenlegi gyöngéje, — mondá Anna oly mosolyal, melylyel egy szerető nő a szeretett férfi gyöngéjéről szokott beszélni. — Tudod-e, mi okból építette? Szemrehányást tettem neki, hogy zsugori, mert valami csekélyesség egy darabka rért miatt veszekedett a paraszttal. A kórház azért áll itt, hogy meggyőzzön, mily igazságtalan volt szemrehányásom; ez igaz, csak kisieség, de azért még jobban szeretem. Ez a kastély nagyatyjától származik és kívülről semmit se mutat.

— Pompás! — kiáltott fel önkéntelenül Dolly, egy oszlopcsarnokkal ékített és évszázados fákkal környezett épület pillantva meg.

— Nemde? Az első emeletről fölséges a kilátás. A hintó berobogott a kastély udvarára, hol egy fődött csarnok alatt álltak meg.

— Az urak már megérkeztek, — szólta Anna, látván a nyerges lovakat sétáltatni. — Nemde, gyönyörű állatok? Itt a esődör az én kedvencem... Hol van a gróf? — kérde két libériás instól, kik fogadására siettek. — Oh! itt van, — tette hozzá, megpillantván Wronszkyt és Wesslovskit, kik elébük siettek.

— Hová szállásoljuk el a hereznőt? — kérde Wronszky Annához fordulva, és megcsókolta Dolly kezét. — A balkonos szobába?

— Oh, nem! Az nagyon messze van tőlem; a sarokszobába, közelebb leszünk egymáshoz. Remélem, hogy egy ideig nálunk maradsz? — mondá Dollynak.

— Csak egy napig.

— Az lehetetlen!

— Megígértém gyermekeimnek, — felelt Dolly zavartan, köpött utitáskája és a por miatt, mely ellepte.

— Oh, az lehetetlen, kedves Dollym; de erről majd még beszélünk. Menjünk fel a szobába.

A szoba, mely bocsánatkéréssel ajánlatot tett fel azért, mert nem

A BEVÁNDORLO

a parádés szoba, oly kiváló luxussal volt burtozva, hogy Dollyt a külföld legfényűzőbb szállodáira emlékeztette.

— Mily kimondatlanul boldog vagyok, hogy téged, kedves szeretet barátom, itt láthatlak, — ismételte Anna, Dolly mellé ülve. — Beszélj nekem gyermekeidről. Tania bizonyára már nagy leány. (Folytatása következik.)

INFLUENZA.

A valódi Anker-Pain-Expeller valóban kitűnően megállította helyét az általános influenzával szemben; nehéző volna találni még egy szert, amely oly jól és gyorsan hatna, mint ez.

A főfeltelet minuesetre az, hogy még kétségbeesés kell használni és nem akkor, mikor már különböző komplikációk és láz jelentkezik. Ezért egyetlen család asztaláról sem szabadna hiányoznia egy üveg Anker-Pain-Expellernek, hogy megállítsa vagy rosszul esetté szonál kényél legyen a bedőrszülésre.

A betegség első jelei katarisszerű tünetek, fejfájás és általános gyengeség irzat, amely különösen a karokban és lábokban mutatkozik. Az első feltelet az, hogy a beteg ne kisékedjék, mert különben nagyon nehéző hétékről és hónapokról van szó, amennyi időt a beteg elmulasztott szonál alkalmazása mellett meglehet takarítani.

A szer használata a palackhoz csatolt használati utasításban pontosan le van írva. Kérje a gyógyszerárakban a valódi Anker-Pain-Expeller.

25 cent és 50 cent egy palack. F. AD. RICHTER & CO. 215 PEARL STREET, NEW YORK CITY, N. Y. A Richter-féle Congo-pilulák (25c. és 50c.) székrekedés esetén használnak.

"A BEVANDORLO" NAPTÁRA az 1911. esztendőre

MEGJELENT ÉS OLVASÓINK KEZÉBEN VAN.

A Bevándorló Naptára

NEM ALL ÖSSZEOLLOZOTT DOLGOKÉL. ÉRTERES ANYAG VAN ABBAN FELDOLGOZVA, AMELYNEK HASZNÁT VESZI MINDEN OLVÁSÓ.

CZIMKÉPÉPT

POLGÁRY GEZA MAGYAR FÉSTUDOMÁNY SZAKTUDÓSA ÉS A CZIMKÉPÉPT EGYSZERBEN BECSÉSSÉ TESZI A NAPTÁRT.

MINDEN ELŐFIZETŐ aki hátralebten nincsen és minden új előfizető, aki a szállítás költsége tiz centet Postabélyegben beküldi, megkapja a naptárt. PENZKÖLDEMEYNEK AJÁNLOTT LEVELEBEN VAGY POSTA-UTALVÁNYON IGY CZIMZENDÖK:

"A Bevándorló" NEW YORK. 322 EAST 72ND STREET.

SZABADALMAKAT

KIESZKÖZÖL BEL- ÉS KÖLPOLDON S AZOK ELADÁSÁT ÉS ÁRTERKESITÉSÉT KEZELTI

HERZOG ZSIGMOND

AZ ÖGYESSÉLT ÁLLAMOK SZABADALMI HIVATALABAN BEJEGYZETT SZABADALMI ÖGYVÉNY ÉS A BUDAPESTI HÍV. MEGGYETEMEN VEGYZETT OKLEVELES MERNÖK.

116 NASSAU STREET NEW YORK ESTE 23 VASARNAP 955 SECOND AVENUE.

Tefelon: Lenox 5148. Tefelon: Lenox 5148.

Dr. PEKELMAN IZSO

MAGYAR FOGORVOS, 308 EAST, 72 STREET, NEW YORK. Az összes fogorvosi műtétek 10 évi jótállás mellett. — Rendel reggel 10-től este 8-ig, vasárnap 10-től 4-ig.

BELDEGREEN FÉNYKÉPÉSZ

A LEGJOBB MAGYAR 32 AVE. C. a 3-ik utca sarkán, NEW YORK Telephone 2962 Orchard.

MONOPOL-KÁVEHÁZ

ROTH PÉTER, Mgr. 145 MÁSODIK AVE. NEW YORK A KILENCZEDIK UTCZA SARKÁN.

LEGOLCSÓBB :: :: LEGBIZTOSABB

HAJÓJEGYVÁSÁRLÁSRA, PENZKÖLDESRE

SCHWABACH és FIA

MAGYAR BANKHÁZA NEW YORK 1347 FIRST AVENUE, A 72-IK UTCZA KÖZELÉBEN.

Kerékpárok

A LEGUTÁNYOSABB ÁRBAK KATHATOK 10 RIVER AVENUE, DUQUESSÉ, N. Y.

Bárczy István-nál

Kerjen árjegyzéket imakönyv, tájékoztató, delin-számoló és beszállítási.

KIS HIRDETÉSEK

Minden kihirdetés tíz szög 25c. Minden további szög 1 cent. KIS-VASÁRNAPOK 6 ÓRA FIZETENDŐ.

Kihirdetések a délutáni számban délután 12 óráig felvételnek a nyomdában: 6 St. Marks Place.

Kihirdetéseket elfogad a "Bevándorló" minden újszake és kedélyváltat: 322 E. 72 St. N. Y.

RIZSAK JÁNOS

Közjegyző, pénzzállító és váltóüzlete 129 Second Street, Passaic, N. J.

PENZT pontosan és gyorsan küld az OKTRATORAT bármily ügyben szabályszerűen kijelölt és koinstansing hitelintézet.

HAJÓJEGYERET Európába és Európából Amerikába az összes hajókra elad.

BANKJEL NYMÚ reábitott ügyben pontosan és gyorsan jár el.

Nincs semmi szükség tolmácsra.

Dr. M. E. KOHN

magyar orvos, 400 LOCUST STREET, MCKEESPORT, Pa.

NEGRISPORTI KORHÁZNAK VOLT ORVOSA. FOLGOS GONDOT FORDÍT. TITKOS ZERT. BEVÁSÁRLÁSRA. — A BÖTH BANKHAZABAN, A B O D I-POVAL SZEMBEN. — FOGAD VASÁRNAP 18-ig. — FOGADJON BIZALOMMAL HOZZA BAR-VELY BETEGSÉGEN. (S. 72. SZ.)

POLGÁROSODJUNK!

A new yorki Magyar Liga az első papir és polgárlévi kivételend segítséget nyújt. Eddig is bámulatos eredményt nyert el, több mint 375 esetben érte el célját. — A Liga díjmentesen közzéadja, melyben azonnal és az al-közményből szükséges bírói kérdéseket szentli. Tagsági díj csak 25 cent havonta. Folligászat minden kedden este 8-10-ig 414 E. 5th St., Toróknél.

ANGOLUL

tanít irni és beszélni egyetemi hallgató, kitűnő módszer szerint, saját lakásán, a. u. 4-10-ig. Egy óra 15 cent. Dr. A. Kohn, 1799 Lexington Ave., near 112 St., New York. (m. 28.)

ANTAL LAJOS

ur a Bevándorló képviselőben most beutazta New Jersey államot. Meg fog ottani magyarság szíves pártfogásánál ajánlunk. — Előfizetési és hirdetési díjakat felvehet és nevükben nyugtáztat. A Bevándorló kiadólivatala.

KERESÜNK

előnyös feltételek mellett övadékes utazóügynököket. Pályázók írják meg eddigi foglalkozásukat is. Csakis olyanok jelentkezzenek, akik helyesen tudnak írni. Minden levél így czimzendő: Bevándorló, 322 East 72nd street, New York.

KIADÓ

különbejárta szoba egy-két ut vagy házaspár részére. Mrs. Ke-rekes, 233 East 9th st., első eme-let. k. cs. sz.

WÁRADY LAJOS

Hazai peres és katonai ügyek pontos elintézése.

PENZKÖLDES AZ O-HAZÁBA

Az összes HAJÓJEGYVÁSÁRLÁSRA KÉPESLEJO HAZAK VÉTELE ÉS ELADÁSA. Magyar közjegyző. 419 BROAD ST., TRENTON, N. J.

LEGJOBB MAGYAR KONYHA.

Telmányi O. Györgyné MAGYANVEDŐSÉGE. 121 WEST 61 ST., NEW YORK. Legfinomabb kizsoltgás, zamatos magyar étel és jó magyar ur társaság tessik ezt a magyar magyandéglőt keresset helylyé. GYONYOROSAN BEREDESETT BUTOROKÉNT SZOBÁK KIADÓK.

Szabósegéd

Keresetetik állandó munkára. Jelentkezni: A. Kalivoda, 183-3 Street, Passaic, N. J.

Jóslás

közönséges család. Aki jónak hirdető seít leközi, segédkezet nyújt olvasónak becsapására. A Szabóságos nevű lap leközi a jónak hirdetőit. A Bevándorló soha el nem fogadta. Magyarok, melyik lap nyújt segédkezet a becsapástokra?

ELSŐRANGU BORBÉLYÜZLET ÉS FÜRDŐ

BATHÓ ISTVÁN,

tulajdonos. Boulevard-épület, 158-2 Avenue, a 10-ik utca sarkán. Tiszta és rendes kiszolgálás. Mérsékelt árak.

ELSŐ MAGYAR REFORMÁTUS EGYHÁZ NEW YORKBAN.

Isteni szolgálat vasárnap délelőtt 10 óráig és délután 3 óráig van. Az egyház templomában, a hetedik utca, 121-k száma alatt. Lelekes KURTHY ZOLTAN református esperes. Földvár, 6314 Orchard Street, Passaic, N. J. Postacím: 121 Seventh Street, New York. Főgondnok: PETHŐ BALINT. New York világvárosban az az egyedüli magyar református egyház, amelynek saját temploma van s amely teljesen a magyarországi református hitvallást és egyházközmányt tartja.

A AMERIKAI MAGYAR JÓTÉKONY ÉS BETEGSÉGBELI EGYESÜLET. Székhely: So-Bethlehem, Pa. Tagja lehet azn egyetlenek vallás és nemzetiesség küldözég nélkül minden férfi és nő, aki 10-ik éves mar, de akik életét meg be nem töltötte. Beiratási feltételek: akik 5 dollár beiratási díjat fizetnek aznle mindenkori segélyben azonnali részvételre; akik 3 dollár beiratási díjat fizetnek, azok csak egy hónap eltelével tartanak részt segélyben. Hozzájárulást meg egy dollár, vasárnapra is. Női tagok hetenkint 5 dollár segélyt kapnak. Halál esetén férfiaknál 250, női tagoknál 200 dollár. Tagsági díj havonta férfiaknál 1 dollár, nőknek 5 cent.

Központi tisztviselők: Simon Deszfi igazgató és főnök (223 E. 3th St.), Krausz Sándor alelnök, Pethő Ferenc titkár, Danas Ferenc pénztáros, Földvár Lajos jegyző, oklevél Antal és Wallner Ferenc elnökök, So. Bethlehem, Pa.

Gyűléseit tartja minden hétfő este vasárnap délután 2 óra 2 órakor a Strass Hall-ban.

Felkötéstől vezetik: 1. Horváth István, Thorpe, W. Va., P. O. B. 30. — 2. Németh János, Northampton, Pa., P. O. B. 37. — 3. Peter János, Colby, Pa., P. O. B. 373. — 4. Kiss Imre, Danie, Pa., P. O. B. 184. — 5. Varsányi István, Glensboro, Pa., P. O. B. 6. Németh János, Martins Creek, Pa., P. O. B. 283.

Mindenemű felelősség az körömet 16. trodóly, 223 E. 3th St., So. Bethlehem, Pa. nyertető a legyőrségben, Simon Deszfi fő-elnökötől.

A PHILADELPHIAI ELSŐ MAGYAR MEGYÉBELI EGYESÜLET. Alakult 1899. évben. Beiratási 1902-ben. Helyisége 322-334 W. Guard Ave. Gyűléseit tartja minden hétfő nap második vasárnapján, délután három órakor, saját helyiségben. Havai tagsági díj 25 cent, beiratási díj 25 cent.

Tisztelet: Elek Erzsébet Pál alelnök; Bauer Péter, jegyző; Pokorny Mihály, pénztáros; Lukács József, szolgabíró; Enges Emil pénzt. elnök; Kottmann Benés K. szolgabíró; Kruzsál Béla és Pokorny István, elődör; Szabó István, titkár; Enges Emil, házközi bizottság; Erzsébet Pál, Kiskun György és Pallástár Béla.

A WOODBRIDGEI ELSŐ MEGYÉBELI EGYESÜLET. Alakult 1895. március 15-én. Főnöke: Nikolsky Béla. Alelnök: Szikszay László. Pénztáros: Warrack Pál. Jegyző: Huszváry Béla. Titkár: Kish Miklós. Havai tagsági díj: Nagy András, Bács András és Tóth Lajos. — Gyűléseit minden hétfő és pénteken, a Washington Hall-ban.

Pittsburgba

keresünk a Bevándorló számára megbízható és ügyes képviselőt, aki egyuttal egész nyugati Pennsylvaniára terjesztendő ki működését. Csakis olyanok jelentkezzenek, akik a pontos elszámolás iránt készpénzbeviteltől képtelenek lenni. Ajánlatok az eddigi foglalkozás megnevezésével 137 czimzendenek: Bevándorló, 322 East 72 St., New York.

A Bevándorló-t a következő arak képviselik és fel vannak jogosítva előfizetési és hirdetési díjak felvételére és nyugtázására:

Felkötéstől vezetik: 1. Horváth István, Thorpe, W. Va., P. O. B. 30. — 2. Németh János, Northampton, Pa., P. O. B. 37. — 3. Peter János, Colby, Pa., P. O. B. 373. — 4. Kiss Imre, Danie, Pa., P. O. B. 184. — 5. Varsányi István, Glensboro, Pa., P. O. B. 6. Németh János, Martins Creek, Pa., P. O. B. 283.

Mindenemű felelősség az körömet 16. trodóly, 223 E. 3th St., So. Bethlehem, Pa. nyertető a legyőrségben, Simon Deszfi fő-elnökötől.

A PHILADELPHIAI ELSŐ MAGYAR MEGYÉBELI EGYESÜLET. Alakult 1899. évben. Beiratási 1902-ben. Helyisége 322-334 W. Guard Ave. Gyűléseit tartja minden hétfő nap második vasárnapján, délután három órakor, saját helyiségben. Havai tagsági díj 25 cent, beiratási díj 25 cent.

Tisztelet: Elek Erzsébet Pál alelnök; Bauer Péter, jegyző; Pokorny Mihály, pénztáros; Lukács József, szolgabíró; Enges Emil pénzt. elnök; Kottmann Benés K. szolgabíró; Kruzsál Béla és Pokorny István, elődör; Szabó István, titkár; Enges Emil, házközi bizottság; Erzsébet Pál, Kiskun György és Pallástár Béla.

A WOODBRIDGEI ELSŐ MEGYÉBELI EGYESÜLET. Alakult 1895. március 15-én. Főnöke: Nikolsky Béla. Alelnök: Szikszay László. Pénztáros: Warrack Pál. Jegyző: Huszváry Béla. Titkár: Kish Miklós. Havai tagsági díj: Nagy András, Bács András és Tóth Lajos. — Gyűléseit minden hétfő és pénteken, a Washington Hall-ban.

ADLER IGNATZ

1286 FIRST AVE., 69. UTCZA sarkán. NEW YORK. Hazai szolgabíró, keverés, tüköly és kitűnő borok. — A valódi magyar teatrum egyedül magyar ügynök.

BANKBETEVŐKHÖZ!

Megvan-e ön elégedve az-al a kevés kamattal, amit bankbetétje után kap? Nem ohajtja annak a haszonnak egy részét, amelyet a takarékbankok az ön pénz segítségével csináltak? MI KIFIZETJÜK ÖNNEK A HÁSZONNAK AZT A RÉSZÉT.

Ez a társaság sohasem fizet kevesebbet hét százaléknál. HATSZÁZELEKOS KAMATERT KEZESSEGET VALLAL ÉS AZON-FELÜL OSZTÁLEKOT AD.

A legreggib konzervatív new yorkiak ajánlják a társulatot.

A társaság tőkeje félmillió dollár.

Irjon magyar körlevélért és részletekért.

UNITED REALTY AND MORTGAGE CO.

Hungarian Department 220 Broadway, New York.

Szabadság

kévékában — 1568 Second Ave. — csinált ROZSA BANDI, az ismert be-gedelmű WEBER JÁNOS orgonakészítésére mellett hangversenyek. — A legzamatosabb magyar konyhat a tulajdonos neje maga vezeti. — legfrissebb és legkényesebb itatókat magyar-csegg szállítja. — A magyarországi jótudat-lába állítja magát.

HOFFMANN JÓZSEF

"Szabadság" kávéház tulajdonosa.

Szabadság

kévékában — 1568 Second Ave. — csinált ROZSA BANDI, az ismert be-gedelmű WEBER JÁNOS orgonakészítésére mellett hangversenyek. — A legzamatosabb magyar konyhat a tulajdonos neje maga vezeti. — legfrissebb és legkényesebb itatókat magyar-csegg szállítja. — A magyarországi jótudat-lába állítja magát.

HOFFMANN JÓZSEF

"Szabadság" kávéház tulajdonosa.

CHICAGOI MAGYAR ORVOS.

Dr. Löwinger Ernő

AZ ÖSSZES ORVOSI TUDOMÁNYOK TUDORA 1588 GRAND AVENUE, CHICAGO, ILL. RENDELŐORÁK: Naponta reggel 9-11-ig, délután 5-6-ig. Vasárnap délelőtt 9 óráig 12-ig. Telefonszám: Seely 2004.

RÓTH JÓZSEF

BANKHÁZAI 401-2 Jerome St., McKeesport, Pa. 506 Grant Street, Pittsburg, Pa. HAJÓJEGY MINDEN VONALRA. — PENZKÖLDEMEYNEKET gyorsan és pontosan eszkölünk Európa bármely részébe. — BORGONYI PENZKÖLDESEKET idevezünk 12 napi ELŐJEGYZÉS mellett.

FEUERSTEIN L.


ELSŐRANGU NŐI KALAP- ÉS VIRÁGÜZLET. Nagy választék, jó kiszolgálás. 1541 First Ave. New York a 80. és 81. utcák közt. MAGYAR ÜZLET.

FEHER JENŐ

az idő szerint West Virginia állam-nak utazik és onnan Ohio államba fog térni. Feher ur minden tekintet-nem képviseli a lapunkat.

SOUTH BETHLEHEM székelyhely South Bethlehemben és környékén képviseli a Bevándorló-t minden tekintetben.

TÓTH PÁL PASSAICON és környékén képviseli a Bevándorló-t minden tekintetben. Tóth Pál ur, akit a passai magyarországi előnyösen ismer, előfizetési és hirdetési díjak felvételére és nyugtázására fel van hatalmazva.



SIMON DEZSŐ

az idő szerint West Virginia állam-nak utazik és onnan Ohio államba fog térni. Feher ur minden tekintet-nem képviseli a lapunkat.

SOUTH BETHLEHEM székelyhely South Bethlehemben és környékén képviseli a Bevándorló-t minden tekintetben.

TÓTH PÁL PASSAICON és környékén képviseli a Bevándorló-t minden tekintetben. Tóth Pál ur, akit a passai magyarországi előnyösen ismer, előfizetési és hirdetési díjak felvételére és nyugtázására fel van hatalmazva.

DEUTSCH BROS.

HAJÓ ÉS VASÚTI JEGYÉVÉNYEK, PENZT KÜLDENI VAGY KÖZJEGYZŐI OKIRATOK SZABÁLYSZERŰ ELNÉ- SZTÉSÉRE LEGJOBBAN AJÁNLHATÓ.

519 E. HOUSTON ST., NEW YORK

Szabadság

kévékában — 1568 Second Ave. — csinált ROZSA BANDI, az ismert be-gedelmű WEBER JÁNOS orgonakészítésére mellett hangversenyek. — A legzamatosabb magyar konyhat a tulajdonos neje maga vezeti. — legfrissebb és legkényesebb itatókat magyar-csegg szállítja. — A magyarországi jótudat-lába állítja magát.

HOFFMANN JÓZSEF

"Szabadság" kávéház tulajdonosa.

MEGJELEN NAPOK VIII. Evfolyam. 67 SZAPORODI A SZ

Megint megszökött a magyar bar...

Lopják az amerikai pénzt. Egyre több verőnékes fillérek sok esetben a szájtól hazulról idevetődött, hogy egy jobb jövő magának. A Bálom nem vittek végbe a tást, mint ezek a ma-rok, akik "magyar-magyart" jelszavú ték magukhoz a hágyarózat, hogy azü-ványabb módon öket. A magyar ezim-talmas pénzszekrény-volt arra, hogy nehe-életveszték között emberek elvigyék a felesleptt harminhárom-ket, aki barát és tal-ami a magyar hárs-rálta a pénzt és aki-gazemberrel vedlett a szerencsétlen mag-követéle volna gyümölcsöt.

Megint tegnap-ma: Szedjük ki hon-magyar bankároknál az állami felügyelet-gozó bankároknál ma-jából elhelyezett pen-jék ki azonnal. Ne a-mat és idő meg egy-nek a szokásra. Szed-züket, MA, MOST. PILLANATBAN, ma-pillanatban már vinn-nat a bankár urat n-rok pénzt ismerette. Egy pillanattig se vá-társaink s azt a bank-tudja haladéktalanul-pénzt, könyörtelen-sák át az ügyesség.

Csukjuk be mi a-jait, akiknek egyedü-keje a körömfout-ók, míg a magyar-bányát, veretkezőt-riil, vigan számba-mikor és mennyivel-szőkni.

Jól tudjuk, hogy-gyar pénzküldök ke-tés emberek is, de u-nézni nem bírnak-sen, a tisztesség-szenvedni a gazem-Meg aztán nem hi-nak az emberek n-gében, aki a törven-val vezeti az üzlet-pénzeket, verpeső-fogad el megőrzés-hogy kamatot nem-de a nagyzás ördög-szűdületes vállalk-esítkezik, amelyekt-ez-ez meg ezer mun-hogy megírassa.

Béda János duq-is becsületes ember— tegnapig. Ma u-Megszökött, amin-távratozza. Meg-ségbeesett család-maga után. Egyél-pénzt magával vitt-dollárról beszélné-hogy még többet-magyarok "part-gyar", vitték hozz-pénzt.